

## Инструкция по эксплуатации напольных механических часов (механизм 0351)

**Транспортировка и установка часов.** Транспортировка часов осуществляется только в фабричной упаковке, со снятыми гирами и маятником.

*Установка и запуск напольных часов производится только сотрудниками Специализированного Сервисного Центра, так как часы имеют сложный механизм и требуют качественной регулировки и настройки.*

Часы должны устанавливаться на твёрдую, ровную поверхность. Устанавливайте часы так, чтобы на них не попадали прямые солнечные лучи. Не устанавливайте часы вблизи отопительных приборов, в помещениях с повышенной влажностью или резкими перепадами температур.

Обязательно используйте хлопчатобумажные перчатки при соприкосновении с деталями из латуни во избежание их окисления, что может привести к ухудшению внешнего вида часов.

**Завод часов.** На циферблате часов расположены три отверстия под заводной ключ: левое – завод боя, центральное – завод хода часов, правое – завод мелодии. Поочередно вставьте ключ в заводные отверстия, и, поворачивая ключ по часовой стрелке, произведите завод механизма хода, мелодии и боя часов до упора, не прикладывая усилий. Заводя часы, не поддерживайте гиры руками, поскольку могут перепутаться тросы. Производите завод часов каждые 6-7 дней.

**ВНИМАНИЕ!** Обязательно производите завод мелодии, боя и хода часов, даже если мелодия или бой в данный момент Вам не нужны. Несоблюдение данного требования может привести к выходу из строя всего часового механизма.

Если Вы предполагаете долго отствовать маятнику лучше остановить. Чтобы снова запустить часы, осторожно отведите маятник влево или вправо и отпустите, чтобы часы пошли. Через 1-2 мин. ход маятника стабилизируется. При правильном запуске звук «тик-так» будет звучать равномерно. Если звучание не равномерно, отведите поводок, на который подвешен маятник, в сторону и затем его отпустите. Прислушайтесь к звучанию. Если ход стал более равномерным, повторяйте процедуру, отводя поводок маятника в ту же сторону, пока не добьетесь равномерного звучания. Если же «тик-так» стало звучать ещё более неравномерно, чем первоначально, отведите поводок маятника в противоположную сторону. Повторяйте действие, пока не добьетесь необходимого результата.

**Установка времени.** Вращая минутную стрелку строго по ходу часов, установите точное время, давая механизму проигрывать мелодию каждые четверть часа и пробивать каждый час (если мелодия и бой в данный момент включены). Постарайтесь избежать прикосновения к часовой стрелке, что может вызвать нарушение работы механизма. **Категорически запрещается производить перемещение минутной стрелки против хода часов.**

**Отключение мелодии и боя.** Данные часы имеют мелодию “Westminster” (звучит каждые 15 минут) и бой (отбивает каждый час), а также снабжены механизмом одновременного отключения мелодии и боя. Чтобы отключить мелодию и бой, установите рычаг, расположенный с наружной стороны циферблата возле цифры «3», в верхнее положение. Нельзя переключать рычаг во время звучания мелодии, дождитесь ее окончания. Включение мелодии и боя производится переводом рычага в нижнее положение. Также для данного механизма предусмотрено автоматическое выключение боя и

мелодии в ночное время (т.е. с 22.00 до 7.00 часы не звучат). Включение ночного режима производится перемещением рычага, расположенного на циферблете между его центром и цифрой «3», в верхнее положение. Если мелодия отключается в 10.00, а включается в 19.00, переустановите время путем перевода стрелок вперед на 12 часов. Отключение автоматического ночного режима производится переводом рычага в нижнее положение. Переставляя рычаг, удостоверьтесь, что он находится в фиксированном, а не промежуточном положении.

При включении боя и мелодии иногда возможно несовпадение количества ударов с показываемым временем. В данном случае не стоит предпринимать никаких действий, т.к. в течение последующих 1-2 часов произойдет автоматическая настройка механизма боя.

**Синхронизация боя.** Если после автоматической настройки механизма боя количество ударов не совпадает с показанием часовой стрелки, часы необходимо подрегулировать. Например, часовая стрелка показывает «4» часа, а часы бьют 3 раза. Регулировку необходимо производить при включенном механизме боя. Переведите часовую стрелку по ходу или против хода часов на цифру, соответствующую числу прозвучавших ударов. Например, если часы пробили 3 раза, установите часовую стрелку на цифру «3». Обратите внимание, что часовая стрелка вращается независимо от минутной стрелки. После этого установите точное время, вращая минутную стрелку строго по ходу часов, и давая механизму проигрывать мелодию каждые четверть часа и пробивать каждый час. Будьте осторожны и не прикасайтесь к часовой стрелке, иначе Вы снова разбалансируете часы. Теперь в течение 1-2 часов произойдет автоматическая настройка механизма боя.

**Регулировка точности хода.** Точность хода регулируется гайкой, расположенной внизу маятника. Если часы отстают, регулировочную гайку следует повернуть вправо. Если часы спешат – поверните гайку влево. Один полный поворот гайки соответствует 1/2 минуты в сутки. Точность хода при температуре окружающей среды 15° - 25°C составляет +/- 15 секунд в сутки (+/- 1,5 мин. в неделю).

Регулировка точности хода часов производится пользователем самостоятельно.

**Уход за часами.** Латунные детали часов следует чистить сухой хлопчатобумажной салфеткой, при этом запрещается использовать воду и различные чистящие средства. Деревянные части корпуса часов рекомендуем протирать мягкой салфеткой с использованием средств по уходу за поверхностью мебели.

Регулярное техническое обслуживание часовового механизма существенно влияет на долговечность, надежность и работоспособность часов. Поскольку механические части реагируют на воздействие влаги, пыли, перепада температур и т.п., рекомендуем проводить чистку и смазку механизма специалистами Специализированного Сервисного Центра каждые 2 – 3 года. Техническое обслуживание не входит в гарантийные обязательства и производится согласно действующему прейскуранту.

## УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

Настоящая гарантия предоставляется  
Специализированным Сервисным Центром

1. Сервисный Центр гарантирует исправную работу изделия только при условии полного соблюдения требований, описанных в инструкции по эксплуатации.

2. Гарантия на изделие составляет 1 (один) год со дня установки. В случае выхода изделия из строя в течение гарантийного срока Покупатель имеет право на бесплатный ремонт.

3. Сервисный Центр не несет ответственности за ущерб, причиненный владельцем неисправностью часов.

4. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий: изделие должно быть приобретено исключительно для личных нужд; изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации.

5. Сервисный Центр вправе отказать в гарантийном обслуживании в следующих случаях:

- Часы использовались в условиях, оказывающих на них разрушающее воздействие (ударные и вибрационные нагрузки и т.п.).
- Часы подвергались ремонту не в гарантийной мастерской.
- Часы имеют следы постороннего проникновения или самостоятельного ремонта.
- Модель часов не совпадает с моделью, указанной в данном гарантийном сертификате.
- В гарантийном сертификате сделаны какие-либо неавторизованные изменения (дополнения, исправления).
- Повреждения вызваны воздействием температуры, попаданием влаги, пыли, грязи в результате нарушения правил эксплуатации.
- Повреждения вызваны воздействием стихийных бедствий, природных факторов, химически агрессивных сред.
- Повреждения вызваны попаданием внутрь инородных веществ и предметов (влаги, песка, насекомых и др.)

6. Техническое обслуживание, чистка и смазка часов не являются гарантийным обслуживанием.

7. Сервисный центр обязуется устранить возникшие неисправности в 30-дневный срок.

Гарантийное обслуживание производится в  
Специализированном Сервисном Центре  
по адресу:

Thomas Stern  
U·T·S

## GUARANTEE CERTIFICATE ГАРАНТИЙНЫЙ СЕРТИФИКАТ

Вид часов:

напольные механические

Номер модели:

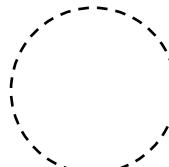
Механизм - 0351

Название магазина:

Адрес и Телефон:

Дата продажи:

Подпись продавца:



Место для печати  
продавца

Настоящим подтверждаю проверку работоспособности и приемку полностью исправного указанного выше изделия в полной комплектации с инструкцией на русском языке и свое согласие с условиями гарантии.  
Подпись покупателя \_\_\_\_\_

**ВНИМАНИЕ!**  
Гарантийный сертификат действителен  
только при наличии печати продавца!